



www.lidl-service.com



**SITZTRAINER
STOOL
TABOURET FITNESS**

DE AT CH

SITZTRAINER

Gebrauchsanweisung

FR BE

TABOURET FITNESS

Notice d'utilisation

CZ

FITNESS STOLIČKA

Návod k obsluze

PT

TAMBORETE DE FITNESS

Manual de instruções

GB IE

STOOL

Instructions for use

NL BE

ZITTRAINER

Gebruiksaanwijzing

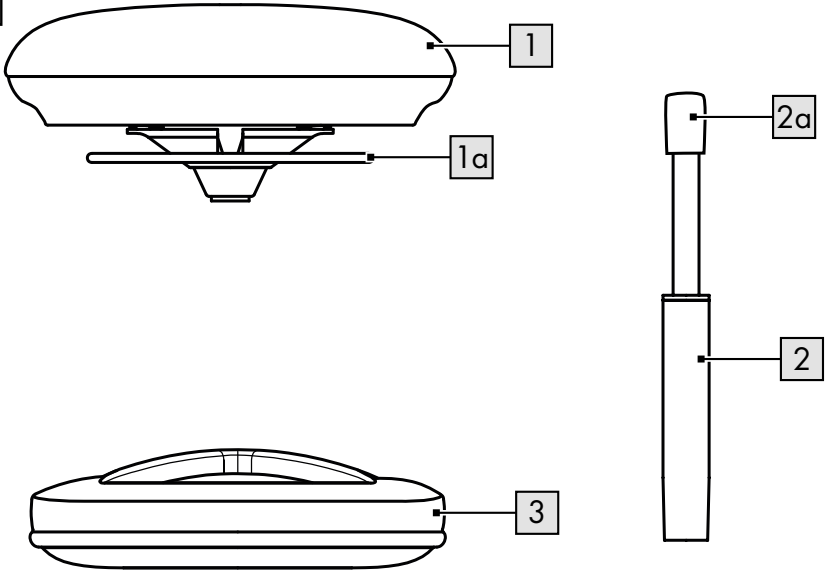
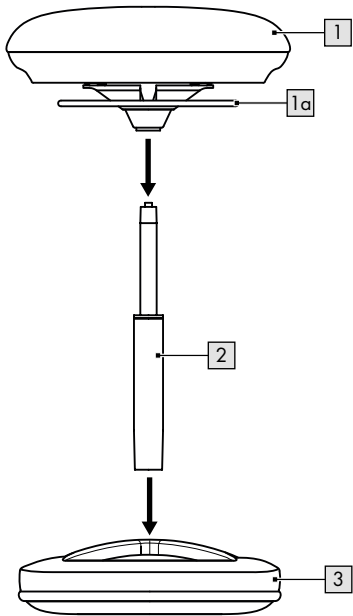
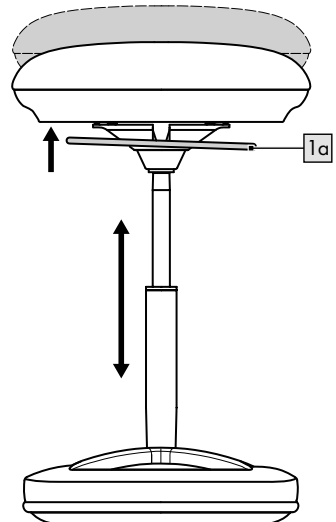
ES

TABURETE

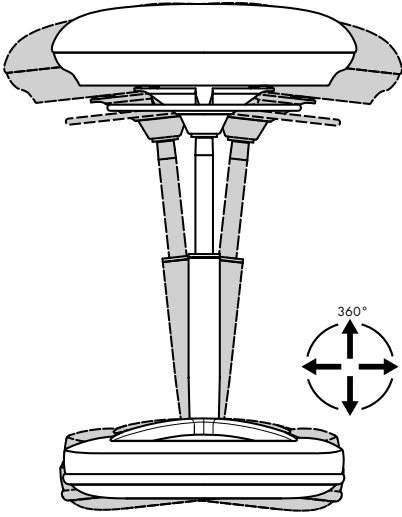
Instrucciones de uso

IAN 306272

DE AT CH GB IE FR
BE NL CZ ES PT

A**B****C**

D



DE AT CH

**WICHTIG, FÜR SPÄTERE BEZUGNAHME
AUFBEWAHREN: SORGFÄLTIG LESEN!**

GB IE

**IMPORTANT: RETAIN FOR LATER
REFERENCE; PLEASE READ CAREFULLY!**

FR BE

**IMPORTANT. LIRE ATTENTIVEMENT !
A CONSERVER POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE.**

NL BE

**BELANGRIJK: BEWAREN OM LATER TE
RAADPLEGEN. ZORGVULDIG LEZEN!**

CZ

**DŮLEŽITÉ, USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ
ZHLÉDNUTÍ: ČTĚTE PEČLIVĚ!**

ES

**IMPORTANTE: GUARDAR PARAR REFE-
RENCIA FUTURA ¡LEER ATENTAMENTE!**

PT

**IMPORTANTE, GUARDAR PARA REFERÊN-
CIA FUTURA: LER ATENTAMENTE!**



Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.

Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Gebrauchsanweisung.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anweisung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang/ Teilebezeichnung (Abb. A)

1 x Sitzfläche (1)

Ring zur Höhenverstellung (1a)

1 x Sicherheitsgasfeder (2)

Schutzkappe (2a)

1 x Fuß (3)

1 x Gebrauchsanweisung

Technische Daten



Maximale Belastung: 110 kg

Maße: ca. 39 x 51,5 - 64,5 cm (Ø x H)

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Der Artikel ist für den privaten Gebrauch im Innenbereich konzipiert.

Verwendete Symbole



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):

10/2018

Sicherheitshinweise



Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickengefahr.



Verletzungsgefahr!

- Achten Sie vor der Benutzung des Artikels auf die richtige Stabilität.
- Stellen Sie den Artikel auf einen ebenen Untergrund.
- Der Artikel darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen und nicht als Spielzeug verwendet werden.
- Der Artikel ist kein Kletter- oder Spielgerät! Stellen Sie sicher, dass sich Personen, insbesondere Kinder, nicht an dem Artikel hochziehen oder daran anlehnen. Der Artikel kann umfallen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Stellen Sie sicher, dass der Artikel sachgerecht und gemäß dieser Gebrauchsanweisung montiert wird. Eine nicht korrekt durchgeführte Montage kann zu Verletzungen führen, sowie die Sicherheit und Funktion beeinträchtigen.
- Die Sicherheitsgasfeder darf ausschließlich durch geschultes Fachpersonal ausgetauscht oder repariert werden.
- Stellen Sie sich niemals auf den Artikel.

Montage (Abb. B)

Ziehen Sie die Schutzkappe (2a) von der Sicherheitsgasfeder (2) ab.

Stecken Sie die Sicherheitsgasfeder (2) in den Fuß (3) und die Sitzfläche (1) mit Ring zur Höhenverstellung (1a) auf die Sicherheitsgasfeder (2). Belasten Sie den zusammengesteckten Artikel, um die Bestandteile fest miteinander zu verbinden.

Einstellung der Sitzhöhe (Abb. C)

Sitzhöhe erhöhen

Stellen Sie sich neben den Artikel und ziehen Sie den Ring zur Höhenverstellung (1a) mit einer Hand nach oben ohne die Sitzfläche (1) zu belasten.

Sitzhöhe verringern

Setzen Sie sich auf den Artikel und ziehen Sie den Ring zur Höhenverstellung (1a) mit einer Hand nach oben.

Variable Sitzposition (Abb. D)

Setzen Sie sich auf den Artikel und bringen Sie ihn durch Verlagerung Ihres Gewichts in die gewünschte Position.

Lagerung, Reinigung

Den Artikel immer trocken und sauber in einem temperierten Raum lagern. Nur mit Wasser reinigen und anschließend mit einem Reinigungstuch trockenwischen.

WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerreichbar auf.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf.

Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung. Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten.

Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 306272

DE Service Deutschland

Tel.: 0800-5435111

E-Mail: deltasport@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0820 201 222

(0,15 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0842 665566

(0,08 CHF/Min.,

Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.ch



Congratulations!

With your purchase you have decided on a high-quality product. Get to know the product before you start to use it.

Carefully read the following instructions for use.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Keep these instructions safe. When passing the product on to a third party, always make sure that the documentation is included.

Package contents/parts list (Fig. A)

- 1 x seat (1)
 - ring for height adjustment (1 a)
- 1 x safety gas spring (2)
 - protective cap (2a)
- 1 x foot (3)
- 1 x instructions for use

Technical data



Maximum load: 110kg

Dimensions: approx. 39 x 51.5–64.5cm (Ø x h)

Intended use

The item is not intended for commercial use. This item has been developed for private indoor use.

Symbols used



Date of manufacture (month/year):
10/2018

Safety information

⚠ Life-threatening hazard!

- Never leave children unattended with the packaging materials. There is a risk of suffocation.

⚠ Risk of injury!

- Ensure the item is properly stabilised before using it.
- Place the item on a level surface.
- The item may only be used under adult supervision and must not be used as a toy.

- The item is not a toy or a climbing apparatus! Ensure that persons, especially children, do not pull themselves up on the item or lean against it. The item may fall over.
- Check the item for damage and wear before each use.
 - The item may only be used if it is in perfect condition!
- Ensure that the item has been assembled properly and in accordance with these instructions for use. Improper assembly can lead to injuries and impair the item's safety and functionality.
- The safety gas spring may only be replaced or repaired by trained specialist personnel.
- Never stand on the item.

Assembly (Fig. B)

Pull the protective cap (2a) off the safety gas spring (2). Insert the safety gas spring (2) into the foot (3) and the seat (1) with height adjustment ring (1 a) onto the safety gas spring (2). Put the assembled item under strain to tightly connect the parts together.

Adjusting the seat height (Fig. C)

Raising the seat height

Stand next to the item and pull the height adjustment ring (1 a) up with one hand without straining the seat (1).

Lowering the seat height

Sit on the item and pull up the height adjustment ring (1a) with one hand.

Variable seating position (Fig. D)

Sit on the item and bring it to the desired position by shifting your weight.

Storage, cleaning

Always store the product in clean and dry condition at room temperature. Only use water to clean and wipe it dry with cleaning cloth. **IMPORTANT!** Never clean the product with aggressive cleaning agents.

Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail.

Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 306272

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie



Félicitations !

Vous avez acquis un produit de haute qualité. Apprenez à connaître le produit avant sa première utilisation.

Lisez pour cela attentivement la notice d'utilisation suivante.

N'utilisez le produit que comme décrit et pour les zones d'application indiquées. Veuillez conserver cette notice d'utilisation. Transmettez tous les documents en cas de cession du produit à une tierce personne.

Étendue de la livraison / désignation des pièces (fig. A)

- 1 assise (1)
- anneau de réglage de la hauteur (1a)
- 1 vérin de sécurité (2)
- embout de protection (2a)
- 1 pied (3)
- 1 notice d'utilisation

Caractéristiques techniques



Charge maximale : 110 kg

Dimensions : env. 39 x 51,5 - 64,5 cm (Ø x H)

Utilisation conforme à sa destination

L'article n'est pas prévu pour une utilisation commerciale. L'article a été conçu pour une utilisation privée en intérieur.

Pictogrammes utilisés



Date de fabrication (mois/année) :
10/2018

Consignes de sécurité



Danger de mort !

- Ne laissez jamais les enfants sans surveillance avec le matériel d'emballage. Il y a risque d'étouffement.



Risque de blessure !

- Avant d'utiliser l'article, veillez à une bonne stabilité.

- Placez l'article sur une surface plane.
- L'article ne doit être utilisé que sous la surveillance d'adultes et non pas comme un jouet.
- L'article n'est ni un jouet, ni un appareil pour l'escalade ! Assurez-vous que personne, en particulier les enfants, ne se hissent en utilisant l'article ou s'y appuient. L'article risque de se renverser.
- Vérifiez l'article avant chaque utilisation en vue de détecter des détériorations ou de l'usure. L'article doit être uniquement utilisé dans un état impeccable !
- Assurez-vous que l'article est monté correctement et conformément à ce mode d'emploi. Un montage réalisé de manière incorrecte peut causer des blessures, et perturber la sécurité et le fonctionnement.
- Seul un personnel qualifié et formé est autorisé à remplacer ou réparer le vérin de sécurité.
- Ne montez jamais sur l'article.

Montage (fig. B)

Retirez l'embout de protection (2a) du vérin de sécurité (2). Insérez le vérin de sécurité (2) dans le pied (3) et placez l'assise (1) avec l'anneau de réglage de la hauteur (1a) sur le vérin de sécurité (2). Chargez l'article assemblé pour raccorder fermement les composants entre eux.

Réglage de la hauteur d'assise (fig. C)

Augmenter la hauteur d'assise

Placez-vous à côté de l'article et tirez l'anneau de réglage de la hauteur (1a) à la main vers le haut sans charger l'assise (1).

Réduire la hauteur d'assise

Asseyez-vous sur l'article et tirez l'anneau de réglage de la hauteur (1a) à la main vers le haut.

Position variable (fig. D)

Asseyez-vous sur l'article et mettez-le dans la position souhaitée en vous déplaçant.

Rangement et entretien

Toujours ranger l'article propre et sec dans une pièce tempérée.

Nettoyer uniquement avec de l'eau, puis sécher avec un chiffon.

IMPORTANT ! Ne pas nettoyer avec des nettoyeurs agressifs.

Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur.

Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants.

Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limités par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas.

La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement.

Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir.

Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :

- s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 306272

FR Service France
Tel.: 0800 919270
E-Mail: deltasport@lidl.fr

BE Service Belgique
Tel. : 070 270 171
(0,15 EUR/Min.)
E-Mail : deltasport@lidl.be



Hartelijk gefeliciteerd!

Met de aankoop hebt u gekozen voor een hoogwaardig product. Maak u daarom voor de eerste ingebruikname vertrouwd met het product.

Lees hiervoor deze gebruiksaanwijzing aandachtig door.

Gebruik het product alleen zoals beschreven en uitsluitend voor de aangegeven doeleinden. Bewaar de handleiding zorgvuldig. Als u het product aan derden geeft, dient u ook deze documenten te overhandigen.

Leveringsomvang/ Beschrijving van de onderdelen (afb. A)

- 1 x zitting (1)
ring voor hoogteverstelling (1a)
- 1 x veiligheidsgasveer (2)
beschermkap (2a)
- 1 x voet (3)
- 1 x gebruiksaanwijzing

Technische gegevens



Maximale belasting: 110 kg

Afmetingen: ca. 39 x 51,5 - 64,5 cm (Ø x h)

Beoogd gebruik

Het artikel is niet bestemd voor industrieel gebruik. Dit artikel is ontworpen voor privégebruik binnenshuis.

Gebruikte symbolen



Productiedatum (maand/jaar):
10/2018

Veiligheidstips



Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht alleen met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat een kans op verstikking.



Kans op lichamelijk letsel!

- Let er voor gebruik van het artikel op of dit voldoende stabiliteit biedt.
- Plaats het artikel op een vlakke ondergrond.
- Het artikel mag alleen worden gebruikt onder toezicht van volwassenen en mag niet worden gebruikt als speelgoed.
- Het artikel is geen klim- of speeltoestel! Zorg ervoor dat niemand, in het bijzonder kinderen, zich aan het artikel omhoog kan trekken of er tegenaan kan leunen. Het artikel kan omvallen.
- Controleer het artikel voor elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het artikel mag alleen in goede staat worden gebruikt.
- Verzeker u ervan dat het artikel vakkundig en conform de gebruiksaanwijzing wordt gemonteerd. Een onjuist uitgevoerde montage kan leiden tot letsel en kan de veiligheid en werking beïnvloeden.
- De veiligheidsgasveer mag uitsluitend door opgeleid deskundig personeel vervangen of gerepareerd worden.
- Ga nooit op het artikel staan.

Montage (afb. B)

Trek de beschermkap (2a) af van de veiligheidsgasveer (2). Monteer de veiligheidsgasveer (2) in de voet (3) en de zitting (1) met ring voor hoogteverstelling (1a) op de veiligheidsgasveer (2). Belast het gemonteerde artikel om de onderdelen stevig met elkaar te verbinden.

Instelling van de zithoogte (afb. C)

Zithoogte verhogen

Ga naast het artikel staan en trek de ring voor hoogteverstelling (1a) met een hand naar boven zonder de zitting (1) te belasten.

Zithoogte verlagen

Ga op het artikel zitten en trek de ring voor hoogteverstelling (1a) met een hand naar boven.

Variabele zitpositie (afb. D)

Ga op het artikel zitten en breng deze door verplaatsing van uw gewicht in de gewenste positie.

Opslag, reiniging

Het artikel altijd droog en netjes in een op temperatuur gebrachte kamer opbergen. Uitsluitend met water reinigen en vervolgens met een reinigingsdoek droogvegen. BELANGRIJK! Nooit met chemische reinigingsmiddelen reinigen.

Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie.

In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten.

Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelswijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan. De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd.

Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen. Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 306272

- BE** Service België
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.be
- NL** Service Nederland
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.nl



Srdečně blahopřejeme!

Vaši koupí jste se rozhodli pro jakostní produkt. Před uvedením do provozu se nejdříve seznámte s celým produktem.

Přečtěte si pozorně následující návod k obsluze.

Používejte produkt jen tak, jak je popsáno a jen v doporučených oblastech. Uschovejte si tento návod. Při předávání produktu třetí osobě předávejte i všechny příslušné podklady.

Obsah balení/seznam dílů (obr. A)

- 1 x sedák (1)
- kroužek k nastavení výšky (1a)
- 1 x bezpečnostní plynová vzpěra (2)
- ochranné víko (2a)
- 1 x nožka (3)
- 1 x návod k použití

Technické údaje



Maximální zatížení: 110 kg

Rozměry: ca 39 x 51,5 - 64,5 cm (Ø x v)

Použití dle určení

Výrobek není určen pro komerční použití. Tento výrobek je určen pro soukromé použití ve vnitřních prostorách.

Použité symboly



Datum výroby (měsíc/rok):
10/2018

Bezpečnostní pokyny

⚠ Nebezpečí ohrožení života!

- Nenechávejte děti nikdy hrát si s obalovým materiálem bez dozoru. Hrozí nebezpečí udušení.

⚠ Nebezpečí poranění!

- Dbejte před použitím výrobku na správnou stabilitu.
- Postavte výrobek na vodorovný podklad.
- Výrobek smí být použitý jen pod dozorem dospělých a ne jako hračka.

- Výrobek není určen ke šplhání ani ke hraní! Ujistěte se, že osoby, zejména děti, se na výrobek nevěší ani se o něho neopírají. Výrobek se může převrátit.
- Výrobek před každým použitím zkontrolujte, zda není poškozený nebo opotřebený. Tento výrobek může být používán pouze v bezvadném stavu!
- Zajistěte, aby byl výrobek montován náležitým způsobem a podle návodu k použití. Nesprávně provedená montáž může vést k poraněním, a stejně tak může ovlivnit bezpečnost a funkčnost.
- Bezpečnostní plynovou vzpěru lze vyměnit nebo opravit výhradně odborným personálem.
- Nikdy se na výrobek nestavějte.

Montáž (obr. B)

Odklopte ochranné víko (2a) z bezpečnostní plynové vzpěry (2). Zasuňte bezpečnostní plynovou vzpěru (2) do nožky (3) a sedák (1) s kroužkem k nastavení výšky (1a) a bezpečnostní plynovou vzpěru (2). Zatěžte složený výrobek, abyste součásti pevně spojili.

Nastavení výšky sezení (obr. C)

Zvýšení výšky sezení

Postavte se vedle výrobku a zatáhněte za kroužek k nastavení výšky (1a) jednou rukou směrem nahoru bez zatížení sedáku (1).

Snížení výšky sezení

Posaďte se na výrobek a zatáhněte za kroužek k nastavení výšky (1a) jednou rukou směrem nahoru.

Různé pozice sezení (obr. D)

Posaďte se na výrobek a uveďte ho díky přesunutí své hmotnosti do požadované pozice.

Skladování, čištění

Výrobek skladujte vždy suchý a čistý v temperovaném prostoru. Čistit pouze vodou a návazně utírat do sucha čisticím hadříkem.

DŮLEŽITÉ UPOZORNĚNÍ! Nikdy nečistěte agresivními čisticími prostředky.

Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů.

Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Produkt byl vyrobený s velkou pečlivostí a byl průběžně kontrolovaný ve výrobní procesu.

Na tento produkt obdržíte tříroční záruku ode dne zakoupení. Uchovejte si pokladní stvrženku. Záruka se vztahuje jen na vady materiálu a chyby z výroby, nevztahuje se na závady způsobené neodborným zacházením nebo použitím k jinému účelu. Tato záruka neomezuje Vaše zákonná ani záruční práva.

Při případných reklamacích se obraťte na dole uvedenou servisní horkou linku nebo nám zašlete email. Náš servisní pracovník s Vámi co nejdříve upřesní další postup. V každém případě Vám osobně poradíme.

Záruční doba se neprodlužuje po případných opravách v době záruky ani v případě zákonného ručení nebo kulance. Toto platí také pro náhradní a opravené díly. Opravy prováděné po vypršení záruční lhůty se platí.

IAN: 306272

 Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz



¡Enhorabuena!

Con la compra de este artículo ha adquirido un producto de excelente calidad.

Antes de utilizarlo por primera vez, familiarícese con él leyendo atentamente las siguientes instrucciones de uso.

Utilice el producto según lo indicado aquí y solo para los ámbitos de uso descritos. Conserve estas instrucciones de uso para futuras consultas y, en el caso de que en algún momento entregara el producto a terceros, no se olvide de adjuntar también las presentes instrucciones.

Alcance de suministro/Denominación de partes (Fig. A)

- 1 superficie de asiento (1)
- aro para ajuste de altura (1a)
- 1 muelle de gas de seguridad (2)
- tapa protectora (2a)
- 1 pie (3)
- 1 instrucciones de uso

Datos técnicos



Carga máxima: 110 kg

Dimensiones: aprox. 39 x 51,5 - 64,5 cm
(Ø x Al)

Uso previsto

El artículo no está destinado para el uso comercial. El artículo se ha desarrollado para uso privado en interiores.

Símbolos usados



Fecha de fabricación (mes/año):
10/2018

Indicaciones de seguridad

¡Peligro de muerte!

- Nunca deje a menores sin supervisión con el material de embalaje. Existe peligro de asfixia.

¡Peligro de lesiones!

- Antes de usar el artículo, verifique que la estabilidad sea correcta.
- Coloque el artículo sobre una superficie uniforme.
- El artículo se debe usar solo bajo supervisión de adultos y no como juguete.
- El artículo no es ningún juguete ni artículo para escalar. Asegúrese que las personas, en especial niños, no se suban sobre el artículo ni se apoyen en el mismo. El artículo se puede caer.
- Revise que el artículo no presente daños o desgastes antes de cada uso.
¡Solo se puede usar el artículo si está en un estado óptimo!
- Asegúrese de que el artículo se ha montado de forma correcta y siguiendo estas instrucciones de uso. Un montaje que no se haya efectuado correctamente puede limitar la seguridad y el funcionamiento.
- El muelle de gas de seguridad solo debe ser sustituido o reparado por un especialista.
- No se suba nunca sobre el artículo.

Montaje (Fig. B)

Retire la tapa protectora (2a) del muelle de gas de seguridad (2). Coloque el muelle de gas de seguridad (2) en el pie (3) y la superficie de asiento (1) con el aro para ajuste de altura (1a) en el muelle de gas de seguridad (2). Cargue el artículo montado para unir las piezas fijamente entre sí.

Ajuste de la altura de asiento (Fig. C)

Aumentar la altura de asiento

Colóquese junto al artículo y tire del aro para ajuste de altura (1a) con una mano hacia arriba sin cargar la superficie de asiento (1).

Reducir la altura de asiento

Siéntese en el artículo y tire del aro para ajuste de altura (1a) con una mano hacia abajo.

Posición de asiento variable (Fig. D)

Siéntese en el artículo y colóquelo en la posición deseada desplazando el peso.

Almacenamiento y limpieza

El artículo debe guardarse siempre seco y limpio en un lugar a temperatura templada.

Limpiar únicamente con agua y secar a continuación con un paño.

¡IMPORTANTE! No usar productos de limpieza agresivos bajo ninguna circunstancia.

Indicaciones para la eliminación

Elimine el artículo y el material de embalaje conforme a la normativa legal local en la actualidad. No deje material de embalaje, como bolsas de plástico, en manos de niños. Guarde el material de embalaje en un lugar inaccesible para éstos.

Indicaciones relativas a la garantía y la gestión de servicios

Este producto se fabrica con gran esmero y bajo control continuo. Este producto tiene una garantía de tres años a partir de la fecha de compra. Por favor, guarde el tíquet de compra. La garantía solamente es válida para defectos de material o de fabricación y queda anulada en caso de tratamiento inapropiado o indebido. Sus derechos legales, especialmente el de régimen de garantía, no se ven restringidos por esta garantía.

En caso de una eventual reclamación, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente que le indicamos más abajo o envíenos un correo electrónico. Nuestros trabajadores le informarán con la mayor rapidez posible sobre cómo proceder. En todos los casos le ofrecemos una atención personalizada.

El periodo de garantía no se verá prolongado por reparaciones en garantía, garantía legal o como servicio de la casa. Esto es válido también para las piezas reemplazadas o reparadas. Las reparaciones realizadas una vez transcurrido el periodo de garantía se deberán pagar.

IAN: 306272

ES Servicio España

Tel.: 902 59 99 22

(0,08 EUR/Min. + 0,11 EUR/
llamada (tarifa normal))

(0,05 EUR/Min. + 0,11 EUR/
llamada (tarifa reducida))

E-Mail: deltasport@idl.es



Muitos Parabéns!

Com a sua compra optou por um produto de alta qualidade. Antes de o utilizar pela primeira vez, familiarize-se o com o produto.

Para o efeito leia com atenção o seguinte manual de instruções.

Utilize o produto apenas conforme descrito e para as aplicações indicadas.

Guarda estas instruções em lugar seguro.

No caso de transferir o produto para terceiros, faça-a acompanhar de todos os documentos.

Volume de fornecimento/ descrição das peças (Fig. A)

1 assento (1)

anel de ajuste em altura (1a)

1 mola pneumática de segurança (2)

tampa de proteção (2a)

1 base (3)

1 manual de instruções

Dados técnicos



Carga máxima: 110 kg

Dimensões: aprox. 39 x 51,5 - 64,5 cm (Ø x A)

Utilização prevista

O artigo não se destina a ser utilizado comercialmente. O artigo destina-se a utilização privada em espaços interiores.

Símbolos utilizados



Data de fabrico (mês/ano):
10/2018

Instruções de segurança

Perigo de morte!

- Nunca deixe crianças sem supervisão com o material de embalagem. Existe perigo de asfixia.

Perigo de ferimentos!

- Antes da utilização do artigo, assegure a existência de uma estabilidade correta.

- Coloque o artigo sobre uma base plana.
- O artigo só pode ser utilizado sob a supervisão de adultos e não como um brinquedo.
- O artigo não é um equipamento para escalar ou brincar! Certifique-se de que as pessoas, especialmente as crianças, não trepam para cima do artigo nem se apoiam nele. O artigo pode cair.
- Antes de cada utilização, verifique se o artigo apresenta danos ou desgaste. O artigo deve ser utilizado apenas em bom estado.
- Certifique-se de que o artigo é montado corretamente e de acordo com este manual de instruções. Uma montagem incorreta pode resultar em ferimentos, bem como afetar a segurança e o funcionamento.
- A mola pneumática de segurança só pode ser substituída ou reparada por técnicos qualificados.
- Nunca se posicione com os pés sobre o artigo.

Montagem (Fig. B)

Retire a tampa de proteção (2a) da mola pneumática de segurança (2). Encaixe a mola pneumática de segurança (2) na base (3) e o assento (1) com o anel de ajuste em altura (1a) na mola pneumática de segurança (2).

Coloque carga sobre o artigo encaixado para fixar os componentes uns aos outros.

Ajuste da altura do assento (Fig. C)

Subir o assento

Coloque-se junto ao artigo e, com uma mão, puxe o anel de ajuste em altura (1a) para cima, sem colocar carga sobre o assento (1).

Descer o assento

Sente-se no artigo e, com uma mão, puxe o anel de ajuste em altura (1a) para cima.

Posição variável do assento (Fig. D)

Sente-se no artigo e coloque-o na posição desejada, deslocando o seu próprio peso.

Armazenamento e limpeza

Armazenar o artigo sempre seco e limpo num local com temperatura constante.

Lavar apenas com água e, de seguida, secar com um pano de limpeza.

IMPORTANTE! Nunca limpar com produtos de limpeza abrasivos.

Instruções para a eliminação

Elimine o artigo e os materiais da embalagem de acordo com as normas locais atuais.

Os materiais da embalagem, como por ex. o saco de plástico, não devem estar ao alcance das crianças. Guarde o material da embalagem fora do alcance das crianças.

Indicações sobre a garantia e o processamento de serviço

O produto foi produzido com os maiores cuidados e sob constante controlo. Com este produto obtém uma garantia de três anos, válida a partir da data de aquisição. Guarde o talão de compra.

A garantia apenas é válida para defeitos de material e fabrico e é anulada em caso de utilização errada ou inadequada do produto.

Os seus direitos legais, especialmente os direitos de garantia do consumidor, não são limitados pela presente garantia.

Em caso de eventuais reclamações, queira contactar o serviço de atendimento abaixo mencionada ou entre em contacto connosco via e-mail. Os nossos empregados do serviço de atendimento irão combinar consigo o mais rapidamente possível o procedimento subsequente. Atendê-lo-emos pessoalmente em cada caso.

Segundo a DL 67/2003, com a troca do aparelho dá-se início a um novo prazo de garantia. Depois de expirada a garantia, eventuais reparações implicam o pagamento de custos.

IAN: 306272

PT Assistência Portugal

Tel.: 70778 0005 (0,12 EUR/Min.)

E-Mail: deltasport@lidl.pt

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



10/2018

Delta-Sport-Nr.: ST-5396

IAN 306272